

„THE STANDARD“

— fundată în anul 1825. —

Efectueşte
asigurări de viaţă
pe lângă condiţiuni foarte favorabile.

Incaso anual
Corone: **32,000.000**—
Dividende solvite
Corone: **170,000.000**—
Avere proprie
Corone: **260,000.000**—
Despăgubiri de viaţă
Corone: **520,000.000**—

Agentura generală pentru
Transilvania:
Cluj, strada Ferencz-József nr. 17.
Filială pentru Ungaria:
Budapesta, strada Kossuth-Lajos
nr. 4. în palatul Standard.
(Casa proprie).
Centrala generală:
Edimburg. (Anglia.) 17, 9—

SÁRGA JÁNOS

casă de aurărie, juvaeruri şi institut pentru decorarea bisericilor.

Recomandă bogatul său magazin de

vase şi paramente bisericesci,
cum şi de juvaeruri de Brillante şi diamante, orologe de aur şi argint, tot felul de
argintării şi bijutării.

Catalog mare ilustrat se trimite gratis şi franco.

Cluj (Kolozsvár), piaţa Mátyás-ter nr. 13.

== Telefon 354. ==

7, (13—25.)

Gratis şi franco primeşte orî cine o
cărţică din care
póte face fără orî
ce aparat, **licorurile cele mai
fine şi rum,** cu arómele mele cunos-
cute în totă ţara.

WATTERICH A. BUDAPEST.
VII. Dohány-u. 5.
2—10.

Wilhelm Ignác

ingenieur

Budapesta, VIII. Kender-u. 8.

Primeşte orî ce fel de
măsurare de pământ,
mappare,
arangeare de posesiune.

După acord marchează linia
căii ferate normale orî
inguste.

Preţueşte moşii, esoperează
şi valorează patente, pre
lângă onorar echitabil.

Ofertele sunt a se trimite
la adresa de mai sus.

6—50.

„ECONOMUL“

INSTITUT DE CREDIT ŞI ECONOMII, SOCIETATE PE ACŢIUNI

Centrală în Cluj (casa proprie)
strada Vesselényi-Miklós-utca 26.

Filială în Gherla (Szamosújvár)
strada Alsó-viz-utca n-rul 18.

Intemeiat la anul 1886.

Are Capital social in 2000 acţiuni K.	200,000.—
„ Fonduri de rezervă	130,773.—
„ Fonduri culturale şi de binefacere „	8.900.—
„ Depunerî spre fructificare	1.003,211.—

Primesce depunerî spre fructificare dela privaţi cu
5%—te şi dela corporaţiuni culturale sau filantropice
cu 5½%—te;

Escomptează cambii cu cel puţin două subscrieri;

Dă imprumuturi pe cambii cu acoperire hipotecară
cu 7% şi 8%—te;

Acórdă imprumuturi de Cont-curent cu acoperire de
hârtii de valóre notate la bursă cu 6% şi 7%—te;

Efectuesce tot felul de operaţiuni de bancă.

Adresa: „ECONOMUL“ Kolozsvár.

Directiunea.

5, 20—50.

AGENTURA GENERALĂ

DIN CLUJ A BÂNCEI DE ASIGURARE

„TRANSSYLVANIA“

primeşte şi efectueşte oferte de asigurare
din comitatele: Cojocna, Murës-Turda,
Turda-Arieş, Bistriţa-Năsăud, Solnoc-Do-
băca, Ciuc, Sălagiu, Sătmár, Bihor, Ma-
ramureş.

Asigură mai ieftin contra **focului** şi
explosiuni orî ce fel de edificii, măr-
furi, mobile, vite şi produse etc.

Asupra vieţii omului

face asigurări în tóte modurile obicnuite,
anume: *capitale pentru casurî de mórte,*
pe viaţă, de zestre, rente etc.

ASIGURĂRI POPORALE fără cerce-
tare medi-
cală până la 1200 corone.

Asigurări pe cheltuelile imormintării, contra
grindinei, sémánături de tot felul, nutreţuri etc.

„TRANSSYLVANIA“

a fost intemeiată la anul 1868 şi de atunci
în decurs de 34 ani a plătit despăgubiri
pentru foc de K. 3.042,619.84 fil., iar
pentru capitale asigurate pe viaţă Kor.
2.992,162.98 fil. Suma asigurărilor contra
focului e de K. 112 milioane. Suma asi-
gurărilor pe viaţă e de K. 10.2 milioane.

Oferte şi orî ce îndrumări se pot primi în limba
românescă şi în tóte limbile din ţeră de la

Agentura generală a băncii

„Transsylvania“

Cluj, piaţa „Emke-ter“ Nr. 16.

precum şi de la agenturile locale şi cercuale din
comunele mai mari.

10, 11—40